



भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण
EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (ii)
PART II—Section 3—Sub-section (ii)

प्राधिकार से प्रकाशित
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 617]

नई दिल्ली, बुधस्वतिवार, जुलाई 8, 2004/आषाढ़ 17, 1926

No. 617]

NEW DELHI, THURSDAY, JULY 8, 2004/ASADHA 17, 1926

विधि और न्याय मंत्रालय

(विधायी विभाग)

अधिसूचना

नई दिल्ली, 8 जुलाई, 2004

का.आ. 805(अ).— लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 (1951 का 43) की धारा 67 के अनुसरण में, निम्नलिखित घोषणा, जिसमें राज्य सभा के सात सदस्यों के, जो अपनी पदावधि के अवसान पर 7 जुलाई, 2004 को निवृत्त हो रहे हैं, स्थानों को भरने के लिए निर्वाचित अभ्यर्थियों के नाम हैं, सर्वसाधारण की जानकारी के लिए प्रकाशित की जाती है :—

घोषणा

(1)

बिहार राज्य की विधान सभा के निर्वाचित सदस्यों द्वारा राज्य सभा के लिए निर्वाचन।

निर्वाचनों का संचालन नियम, 1961 के नियम 11 के उपनियम (1) के साथ पठित लोकप्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 की धारा 53 की उपधारा (2) में अंतर्दिष्ट उपबंधों के अनुसरण में, मैं घोषणा करता हूँ कि—

1. कैप्टन जय नारायण प्रसाद निषाद
वार्ड-1, हथसार गंज,
हाजीपुर (वैशाली),
राज्य-बिहार,

भारतीय जनता पार्टी द्वारा प्रायोजित

2. श्री आर. के. धवन
141, गोल्फ लिंक, नई दिल्ली,
राष्ट्रीय राजधानी राज्यक्षेत्र, दिल्ली,

भारतीय राष्ट्रीय कांग्रेस द्वारा प्रायोजित

2109 GV/2004

(1)

3. श्री मोती उर् रहमान

ग्राम-सपही, डा. घ. झिटकाही,
थाना-पचपकड़ी,
जिला-पूर्व चम्पारण (बिहार),

राष्ट्रीय जनता दल द्वारा प्रायोजित

4. श्री शरद यादव,

वार्ड सं.-14, मधेपुरा,
डा. घ. + थाना + जिला-मधेपुरा,
राज्य-बिहार,

जनता दल (यूनाइटेड) द्वारा प्रायोजित

5. श्री सुभाष प्रसाद यादव

ग्राम-सेलार कला,
डा. घ. फुलवरिया,
जिला-गोपालगंज (बिहार),

राष्ट्रीय जनता दल द्वारा प्रायोजित

उस सदन में पांच सदस्यों के, जो अपनी पदावधि के अवसान पर 7 जुलाई, 2004 को निवृत्त हो रहे हैं, स्थानों को भरने के लिए सम्यक् रूप से निर्वाचित हो गए हैं।

स्थान : बिहार विधान सभा सचिवालय, पटना

तारीख : 21 जून, 2004

ह./-

रिटर्निंग ऑफिसर

(2)

**झारखंड राज्य की विधान सभा के निर्वाचित सदस्यों द्वारा
राज्य सभा के लिए निर्वाचन।**

निर्वाचनों का संचालन नियम, 1961 के नियम 11 के उपनियम (1) के साथ पठित लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 की धारा 53 की उपधारा (2) में अंतर्निष्ठ उपबंधों के अनुसरण में, मैं घोषणा करता हूँ कि—

1. श्री यशवंत सिन्हा
ग्राम-हुपद, डाक-मोरंगी,
जिला-हजारीबाग,
झारखंड

भारतीय जनता पार्टी द्वारा प्रायोजित

2. श्री स्टीफेन मराण्डी
बांधपाड़ा, पो.-दुमका,
जिला दुमका,

झारखंड मुक्ति मोर्चा द्वारा प्रायोजित

उस सदन में दो सदस्यों के, जो अपनी पदावधि के अवसान पर 7 जुलाई, 2004 को निवृत्त हो रहे हैं, स्थानों को भरने के लिए सम्यक् रूप से निर्वाचित हो गए हैं।

स्थान : रांची

तारीख : 21 जून, 2004

ह./-

रिटर्निंग आफिसर

[फा. सं. एच-11024(2)/2004-वि. II/1]

एन. एल. मीना, संयुक्त सचिव और विधायी परामर्शी

MINISTRY OF LAW AND JUSTICE

(Legislative Department)

NOTIFICATION

New Delhi, the 8th July, 2004

S.O. 805(E).— In pursuance of Section 67 of the Representation of the People Act, 1951 (43 of 1951), the following declaration containing the names of the candidates elected to fill the seats in the Council of States of seven members, retiring on the 7th July, 2004 on the expiration of their term of office, is published for general information :—

Declaration

(1)

**Election to the Council of States by the elected members
of the Legislative Assembly of the State of Bihar**

In pursuance of the provisions contained in Sub-section (2) of Section 53 of the Representation of the People Act, 1951, read with Sub-rule (1) of Rule 11 of the Conduct of Elections Rules, 1961, I declare that—

1. Captain Jai Narain Prasad Nishad
Ward-1, Hathsarganj,
Hajipur (Vaishali),
State - Bihar

Sponsored by Bhartiya Janata Party

2. Sri R. K. Dhawan
141, Golf Link, New Delhi
National Capital Region, Delhi
Sponsored by Indian National Congress

3. Sri Motiur Rahman
Vill. - Sapahi, P.O. - Jhikahi,
P.S. - Pachpakari,
Distt. - East Champaran (Bihar)

Sponsored by Rashtriya Janata Dal

4. Sri Sharad Yadav
Ward No.-14 Madhepura,
P.O. + P.S. + Distt. - Madhepura,
State-Bihar.

Sponsored by Janata Dal (United)

5. Sri Subhash Prasad Yadav
Vill. - Selarkala,
P.O. - Pmiwaria,
Distt. - Gopalganj (Bihar)

Sponsored by Rashtriya Janata Dal

have been duly elected to fill the seats in that House of five members retiring on the 7th July, 2004 on the expiration of their term of office.

Place : Bihar Legislative Assembly Secretariat,
Patna.

Date : 21st June, 2004.

Sd/-

Returning Officer

(2)

**Election to the Council of States by the elected
members of the Legislative Assembly of the State of
Jharkhand**

In pursuance of the provisions contained in Sub-section (2) of Section 53 of the Representation of the People Act, 1951, read with Sub-rule (1) of Rule 11 of the Conduct of Elections Rules, 1961, I declare that—

1. Shri Yashwant Sinha,
Village - Hupad,
Post - Morangi,
District - Hazaribagh,
Jharkhand.

Sponsored by Bhartiya Janata Party

2. Shri Stiphen Marandi,
Bandhpara,
Post - Dumka,
District-Dumka

Sponsored by Jharkhand Mukti Morcha

have been duly elected to fill the seats in that House of two members retiring on the 7th July, 2004 on the expiration of their term of office.

Place : Ranchi

Date : 21st June, 2004

Sd/-

Returning Officer

[F. No. H-11024(2)/2004-Leg.II/1]

N. L. MEENA, Jt. Secy. and Legislative Counsel

अधिसूचना

नई दिल्ली, 8 जुलाई, 2004

का.आ. 806(अ).— लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 (1951 का 43) की धारा 12 के अधीन जारी की गई अधिसूचना सं. का.आ. 660 (अ), तारीख 4 जून, 2004 के अनुसरण में, राज्य सभा के उन सात सदस्यों के, जो अपनी पदावधि के अवसान पर 7 जुलाई, 2004 को निवृत्त हो रहे हैं, स्थानों को भरने के प्रयोजन के लिए निर्वाचन किया गया है;

अतः, अब, लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 (1951 का 43) की धारा 71 के अनुसरण में, बिहार और झारखंड विधान सभाओं के निर्वाचित सदस्यों द्वारा निर्वाचित सदस्यों के नाम सर्वसाधारण की जानकारी के लिए अधिसूचित किए जाते हैं :

बिहार

क्रम सं.	सदस्य का नाम
(1)	(2)
1.	कैप्टन जय नारायण प्रसाद निषाद
2.	श्री आर. के. धवन
3.	श्री मोती उर् रहमान
4.	श्री शरद यादव
5.	श्री सुभाष प्रसाद यादव

झारखंड

क्रम सं.	सदस्य का नाम
(1)	(2)
1.	श्री यशवंत सिन्हा
2.	श्री स्टीफेन मराण्डी

[फ. सं. एच-11024(2)/2004-वि. II/2]

एन. एल. मीना, संयुक्त सचिव और विधायी परामर्शी

NOTIFICATION

New Delhi, the 8th July, 2004

S.O. 806(E).— Whereas election has been held, in pursuance of notification number S.O. 660(E), dated the 4th June, 2004, issued under Section 12 of the Representation of the People Act, 1951 (43 of 1951), for the purpose of filling the seats of seven members of the Council of States retiring on the 7th July, 2004, on expiration of their term of office;

Now, therefore, in pursuance of Section 71 of the Representation of the People Act, 1951 (43 of 1951), the names of the members elected by the elected members of the Legislative Assemblies of the States of Bihar and Jharkhand are hereby notified for general information :

BIHAR

Sl No.	Name of the member
(1)	(2)
1.	Captain Jai Narain Prasad Nishad
2.	Sri R. K. Dhawan
3.	Sri Motiur Rahman
4.	Sri Sharad Yadav
5.	Sri Subhash Prasad Yadav

JHARKHAND

Sl No.	Name of the member
(1)	(2)
1.	Shri Yashwant Sinha
2.	Shri Stiphen Marandi

[F. No. H-11024(2)/2004-Leg. II/2]

N. L. MEENA, Jt. Secy. and Legislative Counsel